



Dekret

Decreto

der Abteilungsdirektorin
des Abteilungsdirektors

della Direttrice di Ripartizione
del Direttore di Ripartizione

Nr.

N.

4913/2025

4.1 Amt für Personalaufnahme - Ufficio Assunzioni personale

Betreff:

Mobilität zwischen Körperschaften /
Auswahlverfahren unbefristeten Einstellung
von Schulwartinnen und Schulwarten:
Genehmigung Verzeichnis Geeignete

Oggetto:

Mobilità tra gli enti / reclutamento per
l'assunzione a tempo indeterminato di
bidelle e bidelli:
Approvazione elenco idonee / idonei

Gemäß Artikel 13, Absatz 4, des Landesgesetzes vom 23. April 1992, Nr. 10, fallen die Maßnahmen betreffend die Personalauswahl und die Personalaufnahme in die Zuständigkeit des Direktors der Abteilung Personal.

Mit Dekret des Direktors der Abteilung Personal Nr. 15428/2018 wurde die Rahmenausschreibung für den Zugang zum Berufsbild Schulwartin / Schulwart genehmigt.

Mit Dekret des Direktors der Personalabteilung Nr. 828/2025, wurden mit Stellenangebot über die Mobilität zwischen Körperschaften 117 Stellen im Berufsbild Schulwartin / Schulwart (II. Funktionsebene) an verschiedenen Schulen, ausgeschrieben.

Mit Dekret des Direktors der Personalabteilung Nr. 838/2025 wurde das Auswahlverfahren zur unbefristeten Einstellung von Schulwartinnen / Schulwarten (II. Funktionsebene) an verschiedenen Schulen, ausgeschrieben.

Hierfür werden die Bewerberinnen und Bewerber, die in der Rangordnung für das Berufsbild Schulwartin / Schulwart für die italienische Sprachgruppe für die deutsche Sprachgruppe sowie für die ladinische Sprachgruppe in den ausgeschriebenene Gemeinden eingetragen sind, eingeladen. Aus den Ranglisten für die geschützten Personengruppen werden die entsprechenden Bewerberinnen und Bewerber für die italienische Sprachgruppe, für die deutsche Sprachgruppe sowie für die ladinische Sprachgruppe eingeladen.

Im Sinne von Artikel 15 Absatz 3 der erwähnten Durchführungsverordnung werden die bereits beschäftigten Schulwartinnen und Schulwarte vor allen anderen Bewerberinnen und Bewerbern zum Auswahlverfahren eingeladen.

Mit Dekreten des Direktors der Personalabteilung Nr. 838/2025 und Nr. 828/2025 wurde die Prüfungskommission ernannt.

Mit Dekret des Direktors der Personalabteilung Nr. 2897/2025 wurden die Bewerberinnen / die Bewerber zum Mobilitätsverfahren zugelassen.

Ai sensi dell'articolo 13, comma 4 della legge provinciale 23 aprile 1992, n. 10, competono al direttore della Ripartizione Personale i provvedimenti connessi con la selezione e l'assunzione del personale.

Con decreto del direttore della Ripartizione Personale n. 15428/2018 è stato approvato il bando di reclutamento quadro per l'accesso al profilo professionale di bidella / bidello.

Con decreto del direttore della Ripartizione Personale n. 828/2025 sono stati offerti tramite mobilità tra gli enti 117 posti per il profilo professionale di bidella / bidello (II qualifica funzionale) per diverse scuole.

Con decreto del direttore della Ripartizione Personale n. 838/2025 è stato bandito il reclutamento per l'assunzione a tempo indeterminato di bidelle / bidelli (II qualifica funzionale) per diverse scuole.

Pertanto, vengono invitati/e i/le concorrenti inseriti/e in graduatoria nei comuni banditi per il profilo professionale di bidella / bidello per il gruppo linguistico italiano, per il gruppo linguistico tedesco e per il gruppo linguistico ladino. Dalle graduatorie per le categorie protette vengono invitati/e i/le relativi/e concorrenti per il gruppo linguistico italiano, per il gruppo linguistico tedesco e per il gruppo linguistico ladino.

Ai sensi dell'articolo 15 comma 3 del predetto regolamento di esecuzione le bidelle e i bidelli già assunti a tempo determinato sono da convocare alle prove selettive prima degli altri aspiranti.

Con decreti del direttore della Ripartizione Personale n. 838/2025 e 828/2025 è stata nominata la commissione esaminatrice.

Con decreto del direttore della Ripartizione Personale n. 2897/2025 le candidate / i candidati sono state ammesse/i alla procedura di mobilità.

Nach Überprüfung der Sitzungsniederschrift der Prüfungskommission wird festgestellt, dass die Vorgangsweise derselben bei der Durchführung des Mobilitätsverfahrens / Auswahlverfahrens ordnungsgemäß und gesetzmäßig war.

Esaminati i verbali della commissione esaminatrice, viene constatato che l'operato seguito dalla stessa nello svolgimento della procedura di mobilità / del reclutamento è ritenuto regolare e legittimo.

Dies vorausgeschickt,

Ciò premesso

v e r f ü g t

IL DIRETTORE DI RIPARTIZIONE

DER ABTEILUNGSDIREKTOR

d e c r e t a

1. die Vorgehensweise der Prüfungskommission des Mobilitätsverfahrens / Auswahlverfahrens zur Feststellung der Eignung für das Berufsbild Schulwartin/Schulwart für rechtmäßig zu befinden und das Eignungsverzeichnis von Mobilität und Auswahlverfahren zu genehmigen (letztere in alphabetischer Reihenfolge):

1. di ritenere regolare l'operato della commissione esaminatrice della procedura di mobilità / del reclutamento mediante prove selettive per il conseguimento dell'idoneità per il profilo professionale di bidella/bidello e di approvare l'elenco di idoneità di mobilità e di reclutamento (quest'ultimo in ordine alfabetico):

MOBILITÄT
MOBILITÁ

NIDRIST MANUELA

AUSWAHLVERFAHREN
RECLUTAMENTO

ALTSTAETTER OSWINA RENATE MARIA

ANGERER EVI

ANTENHOFER KONRAD

AUER HELENE

BIALOWAS ELZBIETA

BRAUN SUSANNA

BURKIA VERONIKA

CALLIPARI ROSA MARIA

CASTLUNGER ROMINA

CHELEMEN ELVIRA

DANZO JESSICA

DE SIMONE ANGELA

EBNER ERIKA

EBNICHER EVI

EPPACHER SILVIA

FAECKL PETRA

FALK ANNEMARIE

FALLER RENATE

FEDERSPIEL GABRIELLA
FEICHTER NICOL DAMIAN
FERRO PATRIZIA
FOLIE HERBERT
FRITZ IRMA
GAMPER ROSINA
GASSER HELGA
GILG WALTRAUD
GOETSCH ROSWITHA
GRABER CAROLIN
GUARIENTI FABIANE ELISABETE
HARB CHRISTINE
HASLER MARGITH
HASLER NADIA
HOFER BRIGITTE ANNA
HOFER GERHARD
HOFER MONIKA
HOFER RENATE
HUBER KATHARINA
KASERER ELISABETH
KOERMENDI ZSUZSANNA
KOFLER SILKE
KOFLER SONJA
KOPICL KASERER STEFAN
KROESS CLAUDIA
KUPRIAN ADELHEID
LAMPRECHT MARIA SOPHIE
LANER MARIA THERESIA
LANTHALER ANGELIKA
LANZ LISA
LANZMASTER STEFAN
LECHNER INGRID
LEITER THERESIA
LI GREGNI GIUSEPPE
MAIR KARIN
MAIRHOFER ANDREAS
MARAZZO MARCO
MARZONER KATHARINA
MASIELLO GIOVANNA
MASONER MONIKA



MERAN CHRISTIAN
MESSNER ROSWITA
MIRIBUNG ANGELA
MOLING LUKAS
MOSER ELISABETH
MUZZIN CRISTINA
NIEDERKOFER MONIKA
NOCKER PETER
OBERHEINRICHER ELISABETH
OBERLEITER ERWIN
OBWEXER MARTIN
OETTL DANIELA
OSTOVIC SLADANA
PACCAGNELLA ELISA
PAGLIARELLA MICHELE
PALLER HARALD
PEER BEATE
PFATTNER MARIA - RITA
PICHLER CARMEN
PISACANE ANDREA
PLATZER BRIGITTE
PLATZGUMMER GABRIELA
PRADER ROSWITHA
PRUENSTER IRMGARD
RAGUSA NIKOLAJ
RAIMONDI VALENTINA
REICHEGGER ELISABETH
RIEDER HANSJOERG
SALVO MARIA
SAMMITO DANIELA
SCHOENTHALER GERD
SCHWARZ PIA
SCHWARZ ROSWITA
SICORELLO JOSHUA
STAUDER THOMAS
STEINKASSERER MARIALUISE
STENICO MARCEL
STRICKER RENATE
TAPPEINER VERONIKA
THALER PAULA

THALER SONJA
THOMA SANDRA
TIRLER DOROTHEA
TIRONI RENATA
TOLPEIT ULRIKE
TOMMASINI ANDREA
TRIENBACHER HERTA ANNA
TSCHOLL CHRISTIAN
UNTERHOFER MARGARETH
UNTERHUBER ANGELIKA
UNTERHUBER ANNELIES
UNTERPERTINGER ERIKA
UNTERWEGER GERLINDE
VALDUGA CHIARA
VOLGGER ANGELIKA
VOLGGER CLAUDIA
VOLGGER ELISABETH
WEGER HEIDI
WELLENZOHN KLAUDIA
ZOESCHG GRETI

2. Bei der Erstellung der Rangordnung vom 03.06.2025 wird diesem Verzeichnis Rechnung getragen.
2. Nell' elaborazione della graduatoria del 03.06.2025 viene tenuto conto di questo elenco.
3. Gegen diese Verwaltungsmaßnahme kann im Sinne von Artikel 9 des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17, Aufsichtsbeschwerde bei der Südtiroler Landesregierung eingebracht werden. Die Beschwerde ist innerhalb der Ausschlussfrist von 45 Tagen ab dem Tag der Zustellung oder der Mitteilung im Verwaltungsweg oder der Kenntnisnahme des Wettbewerbsergebnisses einzubringen. Die Beschwerde kann bei der Abteilung Personal der Autonomen Provinz Bozen in 39100 Bozen, Rittner Straße 5, direkt eingebracht, dieser zugestellt oder durch eingeschriebenen Brief mit Rückschein übermittelt werden. Wird die Beschwerde per Post übermittelt, gilt der Aufgabetag als Tag der Einbringung. Gegen diese Verwaltungsmaßnahme kann innerhalb von 60 Tagen auch Rekurs vor dem Verwaltungsgericht Bozen eingebracht werden.
3. Contro il presente provvedimento amministrativo è ammesso ricorso gerarchico alla Giunta provinciale ai sensi dell'articolo 9 della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17. Il ricorso va proposto, a pena di decadenza, nel termine di 45 giorni dalla data della notificazione o della comunicazione in via amministrativa o della conoscenza dell'esito del concorso. Il ricorso va presentato alla Ripartizione Personale della Provincia autonoma di Bolzano in 39100 Bolzano, Via Renon n. 5, direttamente o mediante notificazione o per lettera raccomandata con avviso di ricevimento. Quando il ricorso è inviato a mezzo posta, la data di spedizione vale quale data di presentazione. Avverso il presente provvedimento amministrativo può essere presentato anche ricorso al TAR di Bolzano entro 60 giorni.

Abteilungsdirektor / Direttore di ripartizione
Albrecht Matzneller
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor
Il Direttore d'Ufficio

PACCHIANI MAURIZIO

24/03/2025

Der Abteilungsdirektor
Il Direttore di Ripartizione

MATZNELLER ALBRECHT

25/03/2025

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 7 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

*nome e cognome: Maurizio Pacchiani
codice fiscale: TINIT-PCCMRZ62H27A952J
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3
numeri di serie: 01C27B08
data scadenza certificato: 09/08/2027 00.00.00*

Am 26/03/2025 erstellte Ausfertigung

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 7 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

*nome e cognome: Albrecht Matzneller
codice fiscale: TINIT-MTZLRC69P24A952U
certification authority: InfoCert Qualified Electronic Signature CA 3
numeri di serie: 01D0E091
data scadenza certificato: 28/09/2027 00.00.00*

Copia prodotta in data 26/03/2025

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

25/03/2025

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma